

Denumirea: <i>Наименование:</i> _____ Adresa: Адрес: _____ Raionul (municipiul) _____ <i>Район (муниципий)</i> Satul (comuna) _____ <i>Село (коммуна)</i> Strada _____ nr. _____ <i>Улица</i> Cod CUIŃO _____ <i>Код ОКПО</i> Cod IDNO _____ <i>Код</i> Forma de proprietate _____ <i>Форма собственности</i> (Cod CFP) <i>Код КФС</i> Activitatea principală _____ <i>Основной вид деятельности</i> _____ (Cod CAEM, ediția 2005) <i>Код</i> <i>КЭДМ</i> Conducătorul _____ <i>Руководитель</i> „_____” _____ 201_____ Numele și coordonatele executorului _____ <i>Фамилия и координаты исполнителя</i> DI (dna) _____ Tel. _____ e-mail _____	RAPORT STATISTIC (anual) Consumuri pentru protecția mediului în a. 201_____ СТАТИСТИЧЕСКИЙ ОТЧЕТ (годовой) О затратах на охрану окружающей среды в 201_____ г. nr. 1-mediu	In conformitate cu Legea Republicii Moldova Nr. 412-XV din 9.12.2004 «Cu privire la statistica oficială» organele statisticii oficiale: - au dreptul să obțină date statistice de la toate persoanele fizice si juridice, indiferent de forma de proprietate; - asigura confidențialitatea datelor individuale obținute si utilizarea lor numai in scopuri statistice. Neprezentarea la timp a datelor statistice, prezentarea de date eronate sau în volum incomplet constituie contravenție și se sancționează conform legislației în vigoare. <i>В соответствии с Законом Республики Молдова N 412-XV от 9.12.2004 «Об официальной статистике», органы официальной статистики:</i> - имеют право получать статистические данные от всех физических и юридических лиц, независимо от формы собственности ; - гарантируют конфиденциальность полученных индивидуальных данных и их использование только в статистических целях. <i>Непредставление в установленный срок статистических данных, представление недостоверных данных или в неполном объеме является правонарушением, и санкционируется в соответствии с действующим законодательством.</i> Aprobat prin Ordinul comun al Ministerului Mediului și Biroului Național de Statistică nr. 93/ 105 din 16 noiembrie 2012 <i>Утвержден совместным Приказом Министерства окружающей среды и Национального бюро статистики</i> <i>№ 93 /105 от 16 ноября 2012 г.</i> Prezintă: agenții economici, care desfășoară activitate economică însoțită de evacuarea substanțelor poluante și efectuează cheltuieli pentru protecția mediului în adresa organului teritorial de statistică pînă la 24 februarie 2013 Представляют: экономические агенты, которые осуществляют экономическую деятельность, сопровождающуюся выбросами загрязняющих веществ и производят затраты на природоохранные мероприятия в адрес территориального статистического органа до 24 февраля 2013 г.
---	---	---

Cap. I. Consumuri și cheltuieli curente pentru protecția mediului

Раздел I. Текущие затраты и расходы по охране природы

Cod. rînd. Код стр.		Efectiv pe an, lei Фактически за год, лей (код по СОЕИ-0372)
A	B	1
010	Consumuri și cheltuieli curente pentru protecția mediului – total (020+030+040+050) <i>Текущие затраты и расходы по охране природы – всего (020+030+040-050)</i>	
020	din care: в том числе: pentru protecția și folosirea rațională a resurselor de apă <i>по охране и рациональному использованию водных ресурсов</i>	
021	din acestea, sumele calculate aferente altor întreprinderi și organizații pentru captarea și curățarea apelor reziduale <i>из них начисленные суммы другим предприятиям (организациям) за прием и очистку сточных вод</i>	
030	pentru protecția aerului atmosferic <i>по охране атмосферного воздуха</i>	
040	pentru protecția poluării solului cu deșeuri menajere și industriale <i>по охране земли от загрязнения отходами производства и потребления</i>	
041	din acestea, sumele calculate aferente altor întreprinderi și organizații pentru primirea, păstrarea și lichidarea deșeurilor <i>из них начисленные суммы другим предприятиям (организациям) за прием, хранение и уничтожение отходов</i>	
050	pentru recultivarea terenurilor <i>по рекультивации земель</i>	
060	Consumuri pentru reparația capitală a mijloacelor fixe de producție pentru protecția mediului – total <i>Затраты на капитальный ремонт основных производственных средств по охране окружающей среды</i>	
061	din care: в том числе: instalații de captare și neutralizare a substanțelor nocive din gazele de evacuare <i>сооружений, установок для улавливания и обезвреживания вредных веществ из отходящих газов</i>	
062	instalații de epurare a apelor reziduale și folosire rațională a resurselor de apă <i>сооружений, установок для очистки сточных вод и рационального использования водных ресурсов</i>	
070	Consumuri pentru întreținerea organelor pentru protecția mediului <i>Затраты на содержание органов по охране природы</i>	
080	Notă Справка Valoarea medie anuală a mijloacelor fixe de producție pentru protecția mediului <i>Среднегодовая стоимость основных производственных средств по охране окружающей среды</i>	
081	din care: в том числе: pentru protecția și folosirea rațională a resurselor de apă <i>по охране и рациональному использованию водных ресурсов</i>	
082	pentru protecția aerului atmosferic <i>по охране атмосферного воздуха</i>	
099	Suma de control Контрольная сумма	

Cap. II. Cheltuielile și plățile întreprinderilor pentru protecția mediului

Cod. rînd. Код стр.		Calculat, lei Начислено, лей (код по СОЕИ-0372)	Plătit efectiv, lei Фактически выполнено, лей (код по СОЕИ-0372)
A	B	1	2
090	Plata pentru emiterea (evacuarea, depozitarea) în limitele admisibile a substanțelor nocive (deșeurilor) – total <i>Плата за допустимые выбросы (сбросы, размещение) загрязняющих веществ (отходов) – всего</i>		
091	din care: в том числе: în aerul atmosferic в атмосферный воздух		
092	în obiective acvatice в водные объекты		
093	în rețele de canalizare в канализационные сети		
094	în alte obiective в другие объекты		
095	pentru deșeuri за отходы		
096	pentru emisiile de poluanți în aerul atmosferic ale surselor mobile care folosesc în calitate de combustibil benzină și motorină <i>за выбросы загрязнителей в атмосферу от передвижных источников, которые используют в качестве горючего бензин и дизельное топливо</i>		
100	Plata pentru comiterea (evacuarea, depozitarea) supranormă a substanțelor nocive (deșeurilor) – total <i>Плата за сверхнормативные выбросы (сбросы, размещение) загрязняющих веществ (отходов) – всего</i>		
101	inclusiv: в том числе: în aerul atmosferic в атмосферный воздух		
102	în obiecte acvatice в водные объекты		
103	în rețele de canalizare в канализационные сети		
104	în alte obiecte в другие объекты		
105	pentru deșeuri за отходы		
110	Penalizări pentru nerespectarea prevederilor privind protecția mediului (pentru poluarea mediului, avariere și accident) – total <i>Средства (иски), взысканные в возмещение ущерба, причиненного нарушением природоохранного законодательства (за залповое или аварийное загрязнение окружающей среды и др.) – всего</i>		
111	din care: в том числе: privind protecția aerului atmosferic по охране атмосферного воздуха		
112	privind protecția resurselor de apă по охране водных ресурсов		
113	privind protecția solului по охране земельных ресурсов		
114	privind protecția florei și faunei по охране флоры и фауны		
999	Suma de control Контрольная сумма		

Explicație la raport

Пояснение к отчету

Раздел II. Расходы и выплаты предприятий по охране природы